



نھینییہ گانی سیگگوشہی بہر موڈا



نوسینی:
د.جہرا توفیق تالیب
نہحمہد عہلی نہحمہد

نەيتىيەكانى سىنگۇشەي بەرمۇدە

نووسىنى:

جەزا تۇفيق تالب

ئەحمەد ئەلى ئەحمەد

۲۰۱۳

پەننامى كىتەپ

ئاۋى كىتەپ نەپەس كەڭەشلىرى بىرلەشمە
نوسىنى، جەزا تۇپىق قالىب ... نەپەس كەڭەشلىرى بىرلەشمە

سالى چاپ ۲۰۱۲

تىزار، ۱۰۰۰ دانە

شۈبىنى چاپ، جوارجىرا

نرخى تەنھا (۲۰۰۰) دىنارە

ژمارەى سېاردن: () سالى () لى كەڭەشلىرى بىرلەشمە

پەندراۋە

پېشەكى

ناوچەي سىڭگۇشەي بەرمۇدەو ديار نەمانى پاپۇرو فرۇكە
تىيدا، بۇتە بابەتى سەرنج راکىش و سەرسورھىن و مەتەئاسا،
نەك ھەر لەناو كۆمەلانى گشتى خەلگدا، بەلكو لەناوئەندە زانست
و سەربازى، دىزگا رەسمى و دەولەتتەيەكانىشدا، لەناوئەندەكانى
خوئىند و قۇناغە جياوازەكاندا پرسىارو گىتوگۇو مشتو مېرى
لەسەر دروست دەبىت:

بەشداربووانى ئەو گىتو گۇيانە، زۆرىنەي جارەكان دەبنەو
دوو بەشەو، بەشكىيان دياردەكان بەراستى و دروستى و نامۇ و
سەرسورھىنەر دىزانن، ھەول دەدەن ھۆكارى زانستىيانەي
بەسندو گونجاوى بدۆزنەو، ئەگەر تەواویش نەپىيكن،
بەشەكەي تر ھەر لەبناغەيەو باوهرىيان و بەسەيرو نامۇيى
دياردەكان نىيە، بەلكو بەرووداوى رۇژانەي ئاسايى
لەقەلەمىدەدەن ھىچ نامۇيى و سەرسورمانىك لە رووداوەكان
نابىنن، ھەلبەتە ئەمانىش پاساوى خۇيان ھەيە .

ئەوئەندەي ئىمە ئاگامان لىبىت ھەتا ئىستا بەزمانى كوردى
كتىبىك، يان لىكۆلىنەوئەيەكى بەربلاوى ھەمەلايەنە لەسەر ئەم
دياردانە بلاونەكراونەتەو، ئەودى ھەتا ئىستا لەبەر دەستدايە،
ھەندى بابەتى گەم و كورو بەرتەسكن، كەلەسەر لاپەرەي گۇفارو

رۇژنامەكان بەرچاۋ دەكەون، ئەمانەش ئارەزوۋى خوينەرۋ
 خواستەكانى تىر ناكەن، ئەمە ھۆيەكى گەورە بوۋ وای کرد ئىمە
 ئەم كارە ئەنجام بەدەين، بەو ھىۋايەى توانىيىتمان وەلامى
 بەشىكى زۆر بچوۋكى كىتەبخانەى كوردىشمان پىپەر كىرەيتەو،
 كەواتە بەلای ئىمەو مەبەستە مەعرفىيەكە مەبەستى يەكەمە،
 ئەك گەران بەدوای ھۆكارە راستەقىنەكانى دياردەكاندا، چونكە
 ئەو كارىكى زۆر گرانبە ئەك ھەر لەتواناى ئىمەدا نىيە بەلكو
 دەستگا زانستى و دامەزراۋە سەربازىيە گەورەكانى جىھانىش،
 ھەتا ئىستا ئەم كارمىيان پى ئەنجام نەدراۋە، گەرنە، بۆچى ئاۋا
 بەنامۆ سەرسورھىن دەمايەو، بەپىۋىستى دەزانىن لەم
 پىشەكەدا ئامازە بۆ خالىكى گىرنگ بىكەين، ئەۋىش ئەۋەيە
 ناۋچەى سىڭۆشەى بەرمۆدە دياردە نامۆكانى ناۋى تەنھا دياردەى
 نامۆ سەرسورھىن نىن لە جىھاندا، كە ھەتا ئىستا نەتوانرايىت
 لىكدانەۋەى زانستىيان بۆ بىكرىت، ژمارەيەكى زۆر رۈوداۋى تىرىش
 ھەن كە ئەۋانىش لىكدانەۋەى زانستى و بەلگەى حاشا
 ھەلەنگىريان نىيە، لەۋانە دياردەكانى پاراساىكۆلۈجى،
 ئەھرامەكانى مىسرو نەفرەتى ھىرەۋنەكان، شوپىنى ھىرۈكە
 خانەكەى وولاتى پىرۆ، نووسراۋە سەنسكىرىتتىيە كۆنەكان، دەيان
 لەو ئەفسانەۋ چىرۈكانەى كە ھىندىيە سۈرەكان و تىرە

سەرەتايىيەكانى ئەفرىقا و ئەمىرىكاي لاتىنى و ەتد .
ئەمانە ھەموويان دىاردەن و پروودەدەن، دەبىنەرئىن و
دەبىسرئىن، دووبارەو چەند بارە دەبنەو بەلام تاكو ئىستا
لېكدانەو ەى زانستيان بۆ نەكراو، بۆيە خراونەتە خانەى
پشتگوئ خستن و ئەفسانەو خەيالەو .
ئەو ەش جىبەجى كەردنى ئەو رېسا ساكارو كۆوكالەيە كە
دەلئىت :-

(ئەو ەى نەتوانى لېكىدەيتەو پىشگوئ بخە) : بەلام پىمان
- وايە ئەو چارەسەرى كىشەكان ناكات، لەراستىدا پروودا
دىاردەكان كەمناكاتەو، بەلكو بەپىچەوانەو تەوانى گەران و
پشكنىن و توئزىنەو لاواز دەكات و دەرگاكانى داھىئان و
پىشكەوتن دادەخات . ەىوادارىن ئەم كىبە لەناو كىبخانەى
كوردىدا جىگاي خۆى بكاتەو و خزمەتئىكى كەمىش پىشكەش
بەخوئنەران بكات .

جەزا توفىق تالب

ئەحمەد ەلى ئەحمەد

يېزىست

- ۱۱ ----- بەشى بەگەم
- ۱۱ ----- كۆرتەيەكى مېزۈى و جوگرافىيى دەريارەي سىڭۈشەي بەرمۇدا
- ۱۲ ----- باسى بەگەم
- ۱۲ ----- سىڭۈشەي بەرمۇدا چىيە ۱ بۆ ھىندە بەنامۇ سەرسۈرھىيىن باسەكرى ۱
- ۱۵ ----- باسى دوۋەم
- ۱۵ ----- شۈنن و شۈەو روۋبەرى سىڭۈشەي بەرمۇدا
- ۱۸ ----- باسى سىيەم
- ۱۸ ----- سىڭۈشەي بەرمۇدا لەمىزۇدا
- ۲۰ ----- پىراۋىزەكەنى بەشى بەگەم
- ۲۱ ----- بەشى دوۋەم
- ۲۱ ----- خالەتەكەنى دىيارنەمانى كەشتى و پاپۇرەكان
- ۲۲ ----- باسى بەگەم
- ۲۲ ----- دەرياي سارچاسۇ
- ۲۷ ----- باسى دوۋەم
- ۲۷ ----- خەسلەت و نىشانەكەنى دىيارنەمانى كەشتى و پاپۇر لەم ناۋچەيەدا .
- ۳۴ ----- باسى سىيەم
- ۳۴ ----- كۆرتەيەك لەسەر دىيارنەمانى زمارەيەك كەشتى و پاپۇر
- ۳۹ ----- باسى جۋارەم /
- ۳۹ ----- ھەندېك دىياردەي سەرسۈرھىيىنى دىيار نەمانى كەشتى و پاپۇر ؛
- ۴۲ ----- باسى پىنجەم
- ۴۲ ----- دەركۈتەۋە و سەرھەلدانەۋەي زمارەيەك كەشتى و پاپۇر
- ۴۵ ----- باسى شەشەم
- بۇزگاربۇزان لە مەترسەكەنى ناۋچەي سىڭۈشەي بەرمۇدا، چۈن باسى لە روۋداۋەكان دەكەن
- ۴۵ -----

- ۵۱-----پەراۋىزەكانى بەشى دوۋەم
- ۵۳-----بەشى سىنەم
- ۵۳-----حالەتەكانى ديارنەمانى فېرۇگەكان
- ۵۴-----باسى يەكەم
- ۵۴-----ديارنەمانى فېرۇگەكان
- ۶۰-----باسى دوۋەم
- ۶۰-----نەمۇنەيەكى سەرسۈرۈپتەن لە ديار دەي فېرۇگە ديار نەمان
- ۶۵-----باسى سىنەم
- نەمۇ فېرۇگەوانانەي لە مەترسىيەكانى ناۋچەي سىڭۆشەي بەرمۇدا رىزگار يانېوۋە چۈن باس
- ۶۵-----لەپۈدۈۋەكان دەكەن؛
- ۶۸-----پەراۋىزەكانى بەشى سىنەم ؛
- ۶۹-----بەشى چۈۋەرەم
- ۶۹-----ناۋچە سەرسۈرۈپتەنرۇ ناموكانى تىرى جىهان
- ۷۰-----باسى يەكەم
- ۷۰-----نەمۇ ناۋچانە كامانەن ۱
- ۷۳-----باسى دوۋەم
- ۷۳-----كۆرتە باسېك دەريارەي شەيتان (دەريايى زاپۇن) .
- ۷۶-----پەراۋىزەكانى بەشى چۈۋەرەم .
- ۷۷-----بەشى پىنجەم
- ۷۷-----ھۈنەكانى ديارنەمان و بىزىبۇنى پاپۇر و فېرۇگەكان لە ناۋچەي سىڭۆشەي بەرمۇدادا . - ۷۷
- ۷۸-----پىشەكى ؛
- ۸۵-----باسى يەكەم /
- ۸۵-----راي نەوانەي پىشگىرى لە ديار دەكە دەكەن و ھەولەدەن لىكەدانەۋەي زانستى بۆ يەكەن ۸۵
- ۱- شەپۇلى ھەلەكشان و داكشان..... ۸۸
- ۲- نەۋزىمى كەندەۋ..... ۹۰

نەتھەنە كانى سىڭۆشەي بەرمۆد

- ۳- تەۋزە ھەۋايەكان ۹۰
- ۴- بىر دۆزەكەي ئېشان ۹۱
- ۵- گايەي موگناتېسى ۹۲
- ۶- بىر دۆزى يەك بوۋارى بەلەي ئەنشتاينەۋە ۹۳
- ۷- پاي ھەندى لىزانايانى رۈوس ۹۴
- دوۋەم / ھۆكەرە مەۋىيەكان ۹۷
- پېشەكى ۹۷
- ۱- لە كۆيى زەۋىيەۋە ۱۰۷
- ب- جىھانىكى تىر لەۋزىر زەۋىدا ۱۰۷
- ب- جىھانى ژىر ئاۋى زەۋىكان ۱۰۹
- باسى دوۋەم ۱۲۶
- پاي ئىۋانەي ھەر لەبناغەدا باۋمىريان بەننامۆنى دىۋارە كەنە ۱۲۶
- پەراۋىزە كانى بەشى پېنجەم ۱۲۸
- بەشى شەشەم ۱۳۳
- ھەندىك دىۋارەي پەۋەندى دار بە سىڭۆشەي بەرمۆداۋە ۱۳۳
- باسى يەكەم ۱۳۵
- تاقىكردنەۋى فلادفيا ۱۳۵
- باسى دوۋەم ۱۳۸
- بىرۈكەي كلۆرتى زەۋى - فەرە الارچ الاجوفو ۱۳۸
- باسى سېئەم ۱۴۲
- ئەتلاتس، يان كېشۈمەرە بىرۈۋەكە ۱۴۲
- كېشۈمەرە بىرۈۋەكە (ئەتلاتس) ۱۴۵
- پەراۋىزە كانى بەشى شەشەم ۱۵۱
- لىسنى سەرچاۋەكان ۱۵۲

بہشی یہ کہم
کور تہ یہ کی میژووی و جوگرافیایی دہربارہی
سیگوشہی بہرموڈا

باسی یہ کہم

سیگوشہی بہرموڈا چہ ؟ بۆ ہیئدہ بہ ناموؤ

سہرسوورہین باسدہ کری ؟

دوورگہ یہ کہ لہ خورناوای زمریای نہ تلہسی، کؤلونیالییہ کی
بہریتانییہ، Bermuda بہرموڈا .

پایتہ ختہ کہی شاری (ہہ لمتن) ہ، نہو ہہ موو باس و لہ سہر
نووسین و لیکؤلینہ وانہی کہ باس لہ دیار نہ مان و بزربوونی
کہشتی و پاپؤرو فرؤکہ دہ کہن، لہ دورگہ کہدا پروونادات، بہ لکو لہو
پرووبہرہ ناوییہدا پروودہدات کہ شیوہی سیگوشہیہ پیکدیئی، نہک
ہہر نہو ہندہ، بہ لکو لہ ناو نہو پرووبہرہ ناوییہ سیگوشہیہدا،
دہریاہک ہہیہ بہ ناوی دہریای سارجاسؤ، یان دہریای سہرگس، کہ
بہ بہراورد کردن لہ گہل سیگوشہ گہورہ کہدا پرووبہریکی بچووک
دہگریتہوہ و زؤرینہوہی نہو پرووداو و کارہ ساتانہی دیار نہ مان و
لہ ناو چوون و بزربوونی کہشتی فرؤکہ لہ ناو ناو و ناسمانی نہو
دہریاہدا پروودہدمن.

نہو پرووبہرہ شیوہ سیگوشہیہ لہ زمریایی نہ تلہ سدا، سہدان
سالہ بۆتہ ناوچہیہ کی بہ ناوبانگ و سہرنج پاکیش، لہو پرووہوہ کہ
ناوچہیہ کی مہترسیدارہ، کہشتی و فرؤکہی تیا دیارنامینیٹ، نہو
پاپؤرو فرؤکانہ لہ بارودؤخیکی نہو ہندہ ئالؤزو نادیارو نہ زانراودا

نامىنن و لەناو دەچن كە بۆتە مايەى سەرسورمان و ژمارىيەكى
زۆر پەرسىيار، نەك ھەر لاي خەلكى ھەرەمەكى، يان لاي خويىنەران
و پۇشنىبران، بەلكو لاي زانايان و پەسپۇران و تەنانەت دەرگاۋ
لەپەرسراۋانى دەۋلەتەش، ئەم پەربەرە ئاۋىيە شىۋە سىڭۆشەيە،
بەرپەرسە لەدىارنەمان و تياچوۋنى زياتر لەسەد پاپۇرو فرۇكە و
بۆتە مايەى لەناو چوون و ديارنەمانى زياتر لەھەزار كەس،
لەبارودۇخىكى ئالۋزو نادىار و نامۇدا، لەوانەش سەيرترو نامۇتر
كە زۆرىنەى ئەو پاپۇرو فرۇكانەى لەم سىڭۆشەيەدا ديارنەمان
ھىچ پاشماۋەو ئاسەۋارو قولاخىكىان لەپاش بەجى نەماۋە، مەگەر
بەدەگمەن، ھەتا ئىستاش تەرمى ھىچ كام لەو قوربانىانە
نەدۇزراۋنەتەۋە .

كەۋاتە راستىيەك ھەيە ئەۋىش ئەۋەيە، ژمارەيەك كەشتى و
پاپۇر و فرۇكە لەم ناۋچەيەدا ديار نامىنن و بەدەگمەن
ئاسەۋارەكانىان دەرەكەۋنەۋە، ژمارەيەكى زۆر مەۋف ديار نامىنن و
بى سەرو شوين دەبن، ھەرچەندىك ھەۋل و گەرەن و پىشكىنىيان
بەدۋادا بىكرىت بىسۋودە .

ئەو كارەسات و پەرداۋانە لەبارو دۇخىكى ئالۋزو نادىاردا
ۋودەدەن، نامۇيى و سەرسورمانەكە لەۋەدايە كە ھەتا ئىستاش
ئەكومەتى ۋولاتە يەگىرتوۋەكانى ئەمريكا بەرەسمى ئەو ناۋچەيە
ئەۋچەيەكى مەترسىدار نەناساندوۋە و ھاتۇچۇى تيا قەدەغە

نەكرىدود، ھۆيەكى راگەيانىدىن و چىرۈكەكانى خەمىيالى زانستى
ھىندى تر بابمەكەيان گەورىكرىدود و خەلگيان تۇقاندود، بگىرد
لەھەندى ھالىدا بۇ مەبەستى دەستكەوتتى ئابوورى بابمەتى زۇر
نازانستى و ئەفسوناويشيان تىكەلكرىدود ئەمانە ھەموويان ترس و
دلە راوكىيان خستۇتە ناو دلى نەك ھەر ئەوانەى گەشت بەم
ناوچەيەدا دىكەن، بەلكو دانىشتوانى ناوچەكانى ترى سەر گۆى زەوى
بەتەنھا ناوچەى سىڭۈشەى بەرمۇدا ھەبىت دياردى ناوا سەيرو
نامۆى تىدا رووبىدات، لەراستىدا لەسەر گۆى زەوى - لەسەر ناو بىت
يان لەسەر وشكانى - ناوچەى تىرىش ھەن لەم جۇردە دياردانەيان
تىدا روودەمدەن و زانستىش بەرامبەريان دەستەوہستانە .

پىويستە ئەومش بگوتىرت ئەم ناوچەيە ناوى زۇرى تىرىشى
بەسەردا براوہ، پەيوەندى بەھىزىش ھەيە لەنىوان ناودگەو ئەو
رووداوانەى لەم ناوچەيەدا روودەمدەن لەوناوانە :

سىڭۈشەى شەيتان، دەرياي ديارنەمان، گۆرستانى ئەتلەسى،
سىڭۈشەى ترس، سىڭۈشەى تۇقان، سىڭۈشەى مردن، سىڭۈشەى
توندو تىزى و سىڭۈشەى نەفرەتلىكراو، ھەموو ئەو ناوانە گەلەم
سىڭۈشەيەيان ناون ئەو بەشەى كە بەدەرياي سارجاسۇ ناودەبىرەت
بونەتە خەسلەت و نىشانە بۇ ئەم ناوچەيە، ھەموويان نىشانەى
ترس و گومان و دلەراوكى و بىدەسەلاتى مروۇقن لەناست ئەو
رووداوانەى لەم ناوچەيەدا روودەمدەن.

باسى دوۋەم

شۈين و شىۋە رووبەرى سىڭۆشەي بەرمۇدا

سىڭۆشەي بەرمۇدا دەكەۋىتە خۇرئاۋاي زەريايى ئەتلەسەۋە،
بەرەو كەنارەكانى خۇرەلەلەتى ۋەلەتە يەكگرتوۋەكانى ئەمەرىكا،
لەباشوورى فلۇرىدا، تەنھا (۹۲۰ كم) لەكەنارەكانى خۇرەلەلەتى
ئەو ۋەلەتەۋە دوۋرە، ئەم سىڭۆشەيە سنورىكى ديارىكراۋى نىيە،
كە روون و ئاشكراۋ زانراۋ بىت بەلام لەزۆرىنەي نەخشەكاندا بە
سىڭۆشەيەك ديارىدەكرىت كە نوۋكى، يان سەرى ئەو سىڭۆشەيە
لەدوۋرگە بەرمۇدادايە، لايەكى خۇرئاۋاي لەبەرمۇداۋە
درىژدەبىتەۋە ھەتا دەگاتە كەنارەكانى خۇرەلەلەتى ئەمەرىكا
لەباشوورى فلۇرىدا، بىكە سىڭۆشەكەش لەباكورى فلۇرىداۋە درىژ
دەبىتەۋە بەرمەو (كوبا) و پاشان بەرمەو (ھايتى) دواتر بو
(پۇرتۇرىكۇ) لايەكەي خۇرەلەلەتى، لەخۇرەلەلەتى پۇرتۇرىكۇۋە
درىژدەبىتەۋە ھەتا دەگاتە بەرمۇدا لەباكور بېروانە نەخشەي
ژمارە (۱) .

كەۋاتە ئەم ناۋچە شىۋە سىڭۆشەيە كۆمەلەك دورگە لەخۇ
دەگرىت كە ژمارمىيان دەگاتە نىزىكەي (۲۰۰) دورگە، زۆرىنەيان
ئاۋەدان نىن و دانىشتوانىيان تىدا نىيە، لەو ژمارە زۆرە تەنھا (۲۰)
دورگە ئاۋەدانن و دانىشتوانى تىدان، كۆي ژمارەي ھەموۋىيان

دەگاتە (۶۵) ھەزار كەس .

بەلام خودى دورگەى بەرمۇدا خۇى كە گۇلۇنياليىەكى
بەريتانيىە، ژمارەى دانىشتوانەكەى نزيكەى (۸۰) ھەزار كەسە،
بەزمانى ئىنگلىزى دەدوین و يەكەى پارەكەيان دۇلارى
ئەمريكايىە، ئاينيان مەسىحى پروتستانتىيە و سەر بەكەنىسەى
ئىنگلزن .

شايەنى باسە ھەتا ئىستاش بەشىۋەيەكى ووردو بابەتيانە
رووننەبۆتەۋە كە بۇچى ووشەى سىڭۆشە لىكنراۋە بەناۋى
بەرمۇداۋە، ئىستاش لەھەموو نەخشەكان و بلاوكرائوۋ تەنانت
لەئاخاوتنىشدا ناۋچەكە بەسىڭۆشەى بەرمۇدا دەنوسرىت و
دەگوترىت، گەر بگوترىت بەرمۇدا رەنگە وا لىكبدرىتەۋە كە
مەبەست تەنھا دوورگەكەيە، بەلام كە دەگوترىت سىڭۆشەى
بەرمۇدا ئەوسا مەبەست لەناۋچە مەترسیدارەكەيە، سەبارمت
بەناۋنانى ئەو ناۋچەيە بە سىڭۆشە دەتۋانين دوو جور پراو
بۇچوون بەيتىنەۋە كە ئەمانەن .

۱- ھەندىك دەلىن ئەو پرووبەرە ئاويىەى كە
بەكارەساتى ديار نەمان و لەناۋ چوون و بىسەرۋ شوین
بەناۋبانگە لەشىۋەى پرووبەرىكى سىڭۆشەدايە، گەرچى لەناۋ ئەم
سىڭۆشەيەدا پلەكانى مەترسى لەجىگەيەكەۋە بۇ جىگەيەكى تر

جىاوازن، بەلام ئەو ناو بەگشتى لەو ڕووبەرە نراوە کە زۆرىنەى
هەرە زۆرى ڕووداوەکان لەویدا بوو هەرچەندە هەندىك هەن
رايان وایە شىوێ ئەم ناوچەىە بازنەن و نوکەکەى کەوتۆتە
بەرمۆداوە .

ب- هەندىكى تر پێيان وایە، ئەو ناو لەدوای
کارەساتەکەى سالى (١٩٤٥) وە بەسەر ئەو ناوچەىەدا ڕاوە،
چونکە لەو ڕووداوەوە (٥) فرۆکە بەسەر ئاسمانى ناوچەکەوە
بوون کە کتو پڕ دیار نەمان و لەناو چوون، چەند چرکەىەک
پیش لەناوچونيان بەشىوێ سیڭۆشە لەئاسمانى ناوچەکەدا
دەفرێن ڕەنگە (فینىست جارىس) یەکەم کەس بووبىت لە سالى
(١٩٦٠) وە ئەو زاراوەى سیڭۆشەى لەگەڵ بەرمۆدادا بەکارهینا
بىت، بەلام دوای ئەو و ئەو کەسانەى کە ئەو زاراوەيان
بەکاردهینا مەبەستيان لەو ڕووبەرێک بوو کە زۆر گەورەترو
فراوانتر بوو لەوێ جارىس مەبەستى بوو، کەواتە سیڭۆشەى
بەرمۆدا دەکەوێتە ناو دەریایەک لە دەریایى ئەتلەسى کە
بەدەریایى سارجاسۆ دەناسریت، کە کۆى ڕووبەرەکەى ٧٧٠٠ کم^٢
یە زۆرىنەى هەرە زۆرى ڕووداوەکان لەویدا ڕوودەدەن .

باسى سىيەم

سىڭۆشەي بەرمۇدا لەمىژوودا

ئە و باس و ئەفسانانەي كە باس لە بەرمۇداو دياردە سەيرو
نامۇكانى ناوى دەكەن زۆر كۆنن، ھەندىكىان دەگەپنەوہ بۆ
سەردەمى فېنىقىيەكان و قرتاجىيەكان، ئەمانە ھەزاران سال
پىش ئىستا پيايدا تىپەر بوون و تووشى كارەساتىش ھاتوون،
بەلام ھىچ نوسراوئىكى مىژووى و دەقى كۆنى ئەو تۆ لەبەر
دەستا نىيە كە بە ووردى باس لە ژمارە و جۆرى زيان و
لەناوچوونەكان بكات لەم پرووہوہ ئەدمىرائىكى قرتاجى كەناوى
(ھەلكمۆ) بووہو سالى (۵۰۰ پ. ز) دا سەبارەت بەدىاردەي
سارجاسۆ دەئى (..... رىژەي ھەواكەي ئەوہندە نىيە پاپۆرەكان
بجولئىنئىتقەوزەكان ئەوہندە زۆرو بلاون كە لەھەموو
لايەكەوہ دەورى پاپۆرەكە دەدە بەرادەيەك

دەبنە كۆسپ لەبەر دەم رىكردنىدا زىندەوہرو ئازەلە سەيرو
نامۇكانى ناو ئاوہكە دەورو پىشتى پاپۆرەكە دەگرن)

راوچىيەكان لەكۆندا بەردەوام لەم ناوچەيە دوركەوتونەتەوہو
بەناوچەيەكى شووم و نەفرەتلىكراو مەترسىدارەيان داناوہ،
كۆلۇمبس لەسالى (۱۴۹۲) لە ياداشتەكانىدا نوسىيويەتى ((...
لەناوى بەھامادا بەتايبەتى لەدەرياي سارجاسۆدا، دواى دوو

كاتىزمىر لەخۇر ئاوا بوون دياردەيەكى زۇر نامۇ و
سەرنجراڭىشمان دى، شەوقىك يان پرووناكىەك لە ژىر ئاۋەكەۋە
دەبىنرا بەرادەيەك ئاۋەكەي پرووناكدەكردەۋە ۋە گۆيەكى
گەۋرەيى ئاگرىنمان بىنى كەۋتە ناۋ ئاۋى زەرياكەۋە، دواتر
لەبەر چاۋمان نەما جوۋلەي قىبلە نما لەم ناۋچەيە
سەرسورھىنەرەۋ مرقۇ لىي تىناگات))

لەمىزوۋى نوۋى ھاۋچەرخىشدا دياردەي زۇر سەيرو سەرنج
پاكىش لەم سىڭۆشەيەدا بىنراۋن و پرووشيان داۋە لەۋانە
كەشتىەۋانەكانى ئەپۇلۇۋى دۋانزە دەلىن لەۋ شەۋەدا پرووناكىيەكى
زۇريان بىنيۋە لەسەر ئاۋى ئەم ناۋچەيە، ھەر لەۋ ۋەسفە
دەچىت كە گۆلۆمبىس كىرۋوۋىەتى (۱۰).

دياردەي ديار نەمان و لەناۋ چوون و بىسەروشىۋىن بوۋنى
ژمارەيەكى زۇر كەشتى و پاپۇرۋ ھېۋكە لەم ناۋچەيەداۋ
لەسەدەي پابردوۋدا گرنگى زۇرى داۋەتە ئەۋ ناۋچەيە، تا ئەۋ
پادەي ھەندى كە دەلىن سىڭۆشەي بەرمۇدا گەۋرەترىن
ھەرەشەي سەدەي پابردوۋ و پەنگە داھاتوۋش بىت كە توۋشى
مرقۇ ھاتوۋە .

بہراویزہ کانی بہشی یہ کہم

- (۱) محمد محمد اسماعیل، مثلث برمودا بین الحقیقہ والخیال، مجلۃ العلوم، العدد ۷۵، ص ۱۸ .
- (۲) خالد حامد العرفی، مثلث برمودا مقبرۃ الاطلنطی، القاہرہ، ۱۹۹۳، ص ۲۲ .
- (۳) ہہمان سہرچاوی پیشوو، ل ۲۲ .
- (۴) ہہمان سہرچاوی پیشوو، ل ۲۱ .
- (۵) www.foreritrea.m.com لہ ٹینتہرنیتہوہ .
- (۶) یولا محسن، الجغرافیات، بیروت، ۱۹۹۹، ص ۸۳ .
- (۷) د. امین ابو الروس، مثلث برمودا مثلث العرب والکوارث، قاہرہ، ۱۹۸۹، ص ۱۱ .
- (۸) د. طالب ناہی الخفاجی، أسرار مثلث برمودا، بغداد، (بدون سنة الطبع) .
- (۹) ہہمان سہرچاوی پیشوو، ل ۹
- (۱۰) ہہمان سہرچاوی پیشوو، ل ۹

بەشى دووھەم

حالتەكانى ديارنەمانى كەشتى و پاپۆرەكان

زۆرىنەى دياردەكانى ديار نەمان و بزرېوون و بېسەرو شوېن
بوونى كەشتى و پاپۆرەكان لەناو ئاوى ئەو ناوچە سىڭگوشە
ئاسايىيەدا پروودەدات كە بەدمىيائى ساجاسۇ دەناسرىت، رېژمىيەكى
كەم لەو پرووداوانە دەكەونە دەرەۋەى سنوورى جوگرافىيائى ئەو
دمىيائە، تا ئەو رادەى ھەندىك لەوانەى وىل و پەرۋشى
ھەوالەكانى ديارنەمانى كەشتى و پاپۆرن، ھەتا لە گۇقارو
رۇژنامەو كەنالەكانى تەلەفىزىيۇندا رېپۇرتاژو سىمىنار و قسەو
باسى لەسەر بكەن، ئەوان نالېن پرووداۋەكانى سىڭگوشەى بەرمۇدا
بەلكو زاراۋەيەكى تىرى ورتىرو دىيارىكراوتر بەكاردەھىيىنرىت،
ئەۋىش (پرووداۋەكانى دىمىيائى ساجاسۇ) يە، لەبەر گىرنگى ئەم
بەشەى سىڭگوشەى بەرمۇدا و لەبەر ئەۋەى زۆرىنەى پرووداۋەكان
لەم دىمىيائەدا پروودەدەن، بەباشى دىزانىن ھەندى زانىيائى
زۇرتىرو لەباسىكى سەربەخۇدا خەسلەت و نىشانەكانى ئەو
دىمىيائە بىخەينە پروو .

باسى يەكەم

دەرياي سارجاسۇ

ئەم رووبارە ئاويىيە لەھەندى سەرچاۋەو ئەتلەسدا بەدەريايى
سەرغس ناودەبرىت، رووبەرىكى ئاۋى گەورەيە - دەريايىيە -
دەكەۋىتە باكورى خۇرئاۋى زەريايى ئەتلەسىيەۋە، ئەم دەريايە
ھەندى نىشانەو خەسلەت و تايىبەتمەندى ھەيە جىاۋازن
لەرووبەرە ئاويىيەكان دەورووبەرى لەناۋ ھەمان زەريادا لەسەر
ھەمان بازىنەي پانى، تەنانەت جىاۋازىشە لەرووبەرە ئاويىيەكانى
ترى سەر گۆى زەۋى، لەخوارەۋە بەكورتى ھەندىك لەو خەسلەت
و تايىبەتمەندىيانە دەخەينەرۋو :

۱- بىرىكى زۆر قەۋزەۋ روۋەكى خۇھەئۋاس لەناۋ ئاۋى ئەم
دەريايەدا ھەيە كە خەلكى ناۋچەكەش بەسەرغاس يان سەرغسى
ناودەبەن، پەنگە ئاۋى ئەم دەريايەش ھەر لەم دياردەيەۋە ھاتىي،
ئەم بىرە زۆرە لە قەۋزەۋ لەو روۋەكانەي تر بە پارچەي بچۈۈك
و بلاۋ دەبىنرىت، بەرادەيەك رووبەرىكى گەورەي ئاۋى دەرياكەي
داپۇشىۋە، جارى ۋا ھەيە كە دەبىتە كۆسىپ لەبەردەم
كەنشترانىدا (۱) بوۋنى ئەم بىرە زۆرە لەقەۋزەۋ جۆرەكانى تىرى
روۋەكە خۇھەئۋاسەكان لەناۋ قولاۋىي زەريايى ئەتلەسىدا
دياردەيەكى تا رادەيەك نامۇۋ سەرنجراكىشە، تەنانەت ئەو

كەشتى و پاپۇرانەي بەم ناوچانەدا تىپەر دەبن گەر زانىارى
پىشتريان لەسەر ئەم ديار دەيه نەبىت وا دىزانن لە كەنارەكانەو
نزىكبوونەتەو .

۲- يەككى تر لە خەسلەتەكانى ترى ئەم دەريايە ئارامى و
كەمچوولەيى و هېمنى هەواي سەر رووبەرە ناويەكەيە هەرومەها
بەشيوەيەكى گشتى تەوژم و شەپۆلى دەرياشى كەمە كەواتە
دەريايەكى مەنگ و ئارام و خامۆش هەر لە ئارامگەو گۆرستان
دەچىت، بۆيە پىشبینەكان بەدەريايى مردوو ناويان بردوو .

۳- بىكى ئەم ئاوە ژمارەيەكى زۆر پاشماوەي كەشتى و پاپۇرى
تىكشكاو ئىسك و پروسكى ئازەلان و تەنانەت مروڧىشى تىدا
دۆزراوەتەو، كە دەگەرپتەو بۆ سەردەمانىكى جياواز هەر لەو
كاتەو كە گەشت بەكەشتى چارۆكەدار دەستى پىكردوو هەتاكو
ئىستا، رەنگە لەبەر ئەمەش بىت هەندىك بەم ناوچەيە دەلەين
(گۆرستانى ئەتلەسى) جۆرو قەبارەو ژمارەي ئەو كەرەسە ژىر
ئاو كەوتووانەي ئەم ناوچەيە لەهەموو بەشەكانى ترى
سىڭۆشەي بەرمۇدا زۆرتەرن، هەر لەبەر ئەوەيە زۆرىك
لەكەشتىوان و لەو كەسانە دەچنە ژىر ئاوەكە چاوقايم و
سەرگەشن، بەتەمايى زىرو زىو دەچنە ژىر ئاوى ئەم دەريايە،
بىركى زۆر ئالتوون و زىو و كەرەستەي بەنرخيان لەبنى ئەم

دەريايەدا دەرهىناوہ كە بەمليۇنەھا دۆلار مەزەندە دەكرى،
خالىكى تىرى سەرنج راكيش ھەيە، ئەويش ئەوھيە كە ھەندىك
كەشتى پاپۆر لەدەرەوہى دەرياي سارجاسۆ ديار نەماون، بەلام
پاشماوہو ئاسەوارەكانيان لەم دەريايەدا بينراونەتەوہ، وەكو
كەشتى (مارى سيليستى) كە لەسالى (۱۸۷۲) دا تيمىكى بەريتانى
دۆزىيانەوہ، بوونى ئەو ژمارە زۆرە لە پاشماوہ نيشانەي زۆرى
رووداوەكانە لەم ناوچەيەدا، ئەمە جگە لەو بەشە زۆرەي كە ھىچ
پاشماوہو ئاسەوارىكيان لەپاش بەجىنەماوہ .

۴- يەككى تر لەخەسلەت و تايبەتمەنديەكانى ئاوى ئەم
دەريايە ئەوھيە كە ئازەل و زىندەمورى ئاويى شيۆمىي سەيرو
نامۆ و زەبەلاحى تىدايە كە لاي مروقى ئەم سەردەمە سەيرو
سەرنج راكيشە، ھەندىكيان لەوہ دەچى كە لەناو چووبن و
نەماين، وەك دەمىناسۆرەكان، جگە لەم زىندەمورانە ئىسكە
پەيكەرى ئازەلى زۆر زەبەلاح لەبنكى دەرياكەدا دۆزراونەتەوہ،
دريژى يەككى لەو ئىسكە پەيكەرانە بە ۲۰ م مەزەندە گراوہ،
لەسالى (۱۹۱۷) دا لەنزىك ويلايەتى ماستشوستيس ي ئەمەريكايى
جۆرە ماريكى زۆر زەبەلاح بينراوہ كە ميژووى ژيانى
دەگەرپتەوہ بۆ ھەزاران سال پ . ز، خەلكى ناوچەكە كە پىيان
وايە ئەو مارە زەبەلاحە لەئاوى دەريايى سارجاسۆوہ ھاتىبىتە ئەو

كەنارائە .

۵- دياردەپەكى تىرى سىرۇشتى سەرنجىراڭىشى تىر كە لەبنكى
ئاۋى دەريايى سارجاسۇدا ھەيە، ئەۋىش بوۋنى ژمارمىھەكى زۆرى
زنجىرە چىايە كە لووتكەگانىان تەختىن و لەۋە دەچىت ئەۋ
لووتكانە لەكاتى خۇيدا دورگە بوۋىن، ئاۋەدان و خەلگى تىدا
نىشتە جىبوۋىن، دواتر بەھەر ھۆكارىبوۋە ژىر ئاۋ كەۋتوۋن،
ھەر لەبەر ئەمەشە ھەندىك دەلىن لە شوينى ئەم دەريايەدا
ئاۋەدانى شارستانىيەت ھەبوۋە، دواتر ژىر ئاۋ كەۋتوۋە و لەناۋ
چوۋە، ھەندىك لەزانايان مەنگى كەمجوۋلەيى ئاۋى ئەم دەريايە
بەبوۋنى ئەم زنجىرە چىايە لىكدەدەنەۋە .

۶- كۆچى مارماسىيەكانى جۆرى (ئەنكلىس) لە رووبارە
ئاۋشىنە تەنگەكانى ئەۋروپا و ئەمەرىكاۋە بەرەۋ ئاۋە سوپرو
قولەكانى زەريايى ئەتلەسى و دواتر بۆ دەريايى سارجاسۇ بۆتە
بابەتلىكى سەرنجىراڭىش و دواتر مەشتومر لەناۋ زاناياندا،
بەتايىبەتى لەناۋ بايالۆجىيەكاندا ئەم جۆرە مارماسىيە ئەۋ
گەشتە گرتىن و ئەۋ ماۋە دوۋرە دەپىرن، ھەر لەپىڭادا ژمارمىھەكى
زۆريان لى لەناۋ دەچىت ھەتا دەگەنە دەريايى سارجاسۇ، لەۋىش
پاش گەرادانان دەمرن، كە گەراكان ترووگان و كەمىك
كەۋرەبوۋن، ئەۋانىش دىسان ئەۋ گەشتە گرانە دەگرنەۋە بەر و

دېنەوۋە بۇ ئاۋە شىرىنەكانى نەوروپاۋ نەمەرىكا (۶)

لەبارەى كۆچى نەنكلىسەوۋە لىكدانەوۋە و بىردۆزى جۆراۋ
جۆر كراۋەو دانراۋە، لەوانە بىردۆزىكى بەناۋبانگ ھەيە دەئىت...
نىشتمانى ئەسلى ئەو جۆرە مارماسىانە، پرووبەرىكى گەورەى
ئاۋە شىرىنبوۋە كە بەرووبەرىكى ووشكانى گەورەدا تىپەرىۋە،
ئەو پرووبەرە ووشكانىيە لە زمرياي ئەتلەسىدا بوۋە، لەنزىك
دەريايى سارجاسۋى ئىستادا، پاشان ئەو ووشكانىيە، يان ئەو
دوورگە گەورەيە ژىر ئاۋ كەوتوۋە، بۆيە ئىستاش پاش
تىپەرىبوۋنى ھەزاران سال ئەو جۆرە مارماسىانە دەگەرىنەوۋە بۇ
نىشتمانەكەيان، خۇيان بۇ گەرادانان !! يان دەبىت ئەو ھىزە
جىبىت كە وادەكات ئەو زىندەومرەنە كىش بكات بەرەو ئاۋى ئەو
دەريايە !!

باسى دووھم

خەسلەت و نىشانەكانى ديارنەمانى كەشتى و پاپۇر لەم

ناوچەيەدا .

زۆرىنەى ئەو رووداوانەى كە لەناوچەى سىڭگۆشەى بەرمۇدا و بەتايىبەتى لەدمىيائى سارجاسۇدا روودەدەن، تا ئەو رادەيىيەى وەك چىرۇكى خەيالى زانستى و مەتەل و ئەفسانەى لىھاتوو و لىكدانبەو وەئەسەنگاندنيان زۆر گرانبە، پىوومرو پىوانە زانستىەكان زۆر جار لەئاستيانا دەستەوہستان دەوہستەن، زۆرىنەى ئەو كەشتى و پاپۇرانەى كە ديار نەماون و ھەتا ئىستاش ھەروا بەناديارى ماونەتەو، ھەندىكى تريان دواى ماوہيەكى كەم يان زۆر دەرگەوتونەتەو و سەريان ھەلداوتەو، بەلام گۆراننيان بەسەردا ھاتوو، يان دياردەى نامۇ و سەرنج راكىش، يان روودا و گۆرانى بەسەردا ھاتوو، كە وەك مەتەليان لىھاتوو، بۇ نموونە لەو دياردە سەيرانە، پاپۇرە بزربووہكان دەرگەوتووہتەو، بەلام سەرنشينەكانى تيا نەبوون، يان پاپۇرەكە دەرگەوتووہتەو بىسەرنشيتنەكانى، بەلام ھەموو كەرسەو كەل و پەلەكانى ناو پاپۇرەكە وەك كەل و پەلى شەخسى، پارە ئالتون، كەرسەى ترى گرانبەھا، بەلەم و چاكەتەكانى خۆرژگاركردن، خواردن و خواردنەو، ھەر لەشويىنى خويان ماون، بىئەوہى ھىچ

گۇرانيكىيان بەسەردا ھاتىبىت يان دەستكارى كرا بن، يان لەھەندى
بارودۇخى تىردا ديار نەماون و بىزىر بوونەكە لەشۋىنىكىدا
پروویداو، بەلام كەشتىكە، يان پاپۇرەكە لەشۋىنىكى تر
دەرگە وتۇۋەتەو كە زۇر دوور بوو لە شۋىنى پروویداو كە،
بەواتايەكى تر پاپۇرەكە لە ھىلە ديارى كراو كەكى خۇى لايداو،
لەو ەش سەرسور ھىنەرتەر، لە ھەندى ھالەتى كەمدا
سەرنىشىنەكانى پاپۇرەكە ديار نەماون، بەلام ئەو ئازەل و
بائىندانەكى كە لەناو پاپۇرەكەدا بوون ھەر بە زىندوۋى ماون .

لىردا پىۋىستە ئامازە بو ئەو بەكرىت، كە ھەموو ئەو
ھالەتەكى ديار نەمان و بىزىر بوونە بەدرىزاي مىژوو بەسەر
كەشتى و پاپۇرەو فرۇكەكانىشدا ھاتىبىت چەند لايەنىكى سەرنج
پاكىش و جىگە پىرسىارو تىپامان و سەرسورمانى تىدا ھەبوو
لەوانە:

۱- زۇرىنەكى كەشتىوان و فرۇكەوانەكان كەسانىكى شارەزاو
لىھاتوون، خاۋەن ئەزموون و پىسۇرپوون لەو بوارانەدا، تەنانەت
ھەندىك لەو پاپۇرەنە زۇر توندو تۆل و قايم و مەككەم دروست
كرا بوون - يەككىيان بە تەبەدۇر دەورەدرا بوو كە نابىت ژىر ئاو
بەكەۋىت - جگە لەمانەش شۋىنى دەرياي سارجاسۇ لە قولاي
زەريايى ئەتلەسىدا كەسانىكى نەشارەزايان ئارەزومەندانى فرىن

ۋ كەشتەكرانى بەدەمگەن رېڭەيان دەكەۋىتە ئەۋ شوئىنە، ئەي بۇ
دەبىي ئەۋ ھەموو رووداۋە ۋ كارساتانە لەم كەسە شارمزاۋ
لېھاتوۋانە، لەۋ پاپۇرەۋ توندو تۇل ۋ مەحكەم دروستكراۋانە
بقەۋمى ؟!

۲-زۆرىنەي ديار دەي ديار نەمان ۋ بزرېوونەكان لەكەش ۋ ئاۋ
ھەۋايەكى ۋادابوون كە لەبارو گونجاۋبوون بۇ كەشتىرپانىي
دەريايى ۋ ئاسمانى، لەۋ كاتانەدا كە ئەۋ پاپۇرو فرۇكانە دەستيان
بە كەشتەكانيان كىردوۋە، نەباي بەھىز، نەزريان ۋ تۇفانى توند
نەتەۋژمە دەريا، نەھەلچوون ۋ داچوونى كەۋرە، تەنانەت
بوومەلەرزەش روويان نەداۋە بەلگەش بۇ ئەمە ھەتا ماۋمىيەكى
زۆر كەم پېش روودانى رووداۋەكان بارودۇخى سىروشتى ناۋچەكە
زۆر ئارام بوۋ، ئەۋ پەيۋەندى ۋ راگەيانىدو گىتوگۇيانەي كە
لەنىۋان پاپۇرو بىكە ۋ شوئىنە تايىبەتەكانەۋە تۆمار كران،
بەروونى ئەۋە نىشان دەدەن كە ھەتا ماۋمىيەكى زۆر كەمىش
پېش رووداۋەكە بارودۇخە سىروشتىەكان لەباربوون، پېش ۋەخت
ھىچكام لەۋ پاپۇرو فرۇكانە بىكەۋ شوئىنە تايىبەتەكانى ديارى
كراۋى زانراۋ چاۋمروانىيان دەكات، جگە لەۋ پەيۋەندىە لەناكاۋ
ئالۋزو پىچر پىچرانەي كە لەكاتى روودانى رووداۋەكاندا كراۋ بۇ
بىكەكانى خۇيان، كە ئەۋانەش ھەر ھەموويان كورت بوون،

ئالۋزبوون، بىنكەكانىيان بەگران لىيان حالى دەبوو ھەمووشىيان
نىشانەى ترسىكى زۆر و شېرزەبوون، تەنانەت تۆقاندىنيان پىئو
ديار بوو، ھەمووشىيان يارمەتى فرياقوزارى بوون .

۲- ئەو ماوھىيەى كە ديار نەمان و بزرېوون و بى
سەروشوينەكە تىدا پروويدا، ماوھىيەكى زۆر كوورت بوو، ھىچ
دەرفەتلىك و بوواريك لەبەردەم سەرنشېنەكاندا نەبوو، ھەتا
بەئارامى و بەئىرى بىر بىكەنەو، ئەوسا كارو بىريارى گونجاو
بەدەن، بەبەلگە ئەوئى ئەو پەيوەندىيە بىسىمانەى كە لەنيوان
پاپۆرو فرۆكەو بىنكەكانىياندا ھەبوون و تۆماركراون، ماوھىيەكى
زۆر كەمىيان خاياندوو، دواتر براو و نەماو و كارمەساتەكە
پروويدا .

۴- لەھىچكام لەو پرووداوانەى كە لەناوچەى سىڭۆشەى بەرمۇدا
پرووياندو و ئەو شەرو كوشتارو خوينىپىژان و چەك و كەرمەسەى
جەنگى، تەرم و لاشەى كوژراو و بىرىندار كەرمەسەكانى شەپكردن
و جەنگ نەدۆزراونەتەو و نەبوون، مەرقى نامۇ، يان
زىندەومرى نامۇ و شىوئى سەير لەسەرو لەناوى كەشتى و
پاپۆرەكاندا نەدۆزراومتەو، وەك ئەو و ابو و ئەو پروودا و - يان
گەر دەستەواژەكە دروستبىت بلىن وەو شەپە - لەنيوان دوو
ھىز، يان دوولايەنى بەرامبەر و ناھاسەنگدا بوو، لەو دەجىت

لەلەيەن سەرنىشىنانى ئەو پاپۇرو فرۇكانەو ھىچ بەرگىرى وەھا
نەبووبىت و نەكرابىت .

۵- لەسەرنىجدا لەئاسەوارو پاشماوۋەكانى ئەو كەشتى و
پاپۇرانەى دواى رۇوداۋەكان دەرگەوتوونەتەو، دىردەكەوئىت كە
ئەو پىرۇسەيە بەئارەزوو، يان بەرمزامەندى سەرنىشىنەكان
نەبوو، بەلگە بەزۆرە مىلى و تۆپىزى ئەنجامدراو، بەلگەش بۇ
ئەمە، كە ئەو رۇوداۋانە رۇويانداۋە سەرنىشىنەكان، كەل و پەل و
پارەو زىر و شتى شەخسى و لەھەندىيى خالەتدا ژەمە خۇراكى
تەواۋ نەكرابىش ھەروەك خۇيان ماونەتەو، ھەموو ئەو شتانە
باسيان لىۋە كراۋە سەلىنراۋە خۇيان لەجىگەى خۇياندا ماون .

۶- لەھەندىيى لەخالەتەكانى ديارنەماندا لەگەل ديارنەمانى
مىرۇقەكاندا لەسەر كەشتى و پاپۇرەكان، زىندەدەرانى تىرى سەر
ئەو كەشتيانە وەكو بالندەو شەك و پىشیلە ديار نەماون، ھەتا
ئىرە دياردەكە ئاسايىيە ! بەلام لەھەندىيى خالەتدا تەنھا مىرۇقى
ناۋكەشتى و پاپۇرەكان ديارنەمان، ئازەل و بالندەكان بەزىندەوۋى
ماونەتەو، كە ئەمە ئاسايىيە، جىگەى پىرسىارو تىپرامانە !!

۷- وەكو دوو پىشیلە زىندەدەكەى سەرگەشتى (كارۇل دىرىنچ)
سالى (۱۹۲۱) وە سەگە زىندەدەكەى سەرگەشتى (رۇبىكۇن) .

۷- ئەو پاپۇرو كەشتى و فرۇكانە كە ديار نەماون، يان لەناو

چوون، سەر بەوولاتانى جياوازن و كيشومرى جياواز بوون، وەك
نەمەرىكايى، بەرىتانى، ئوسترالى، ژاپۇنى، ەتد، گەرچى
بەگوپىرەى نىزىكىى شوئىنەكە ئەوولاتە يەكگرتوودكانى نەمىرىكا،
زۆرىنەى پاپۇرو فرۇكەكان نەمىرىكايى بوون روودانى ئەو
دىاردانە ئەدەرىيى سارجاسۇ و سىڭۆشەى بەرمۇدادا، ەمەيشەى
و بەبەردەوامى نىيە، ناوبەناو لەماوەى جياوازا روودەدەن، ەەر
لەسەرەتاي دەستپىكردى كەشتىوانىەو و تا نىستا لەم رووداوە
دوو تىپىنى ەەن كە ئەمانەن :

۱ - لەم سالانەى دووايدا، بەتايىبەتى لەسالەكانى يەكەمى
ەمزارەى سىيەمدا، پىدەچىت رووداوەكان كەمتر بووبنەو، ئەمە
خالىكى زۆر گرنگە، رەنگە لەبەر چەند ەوكارىك بىت لەوانە،
كۆمپانىا و دەولەتان و تاكەكانى خەلكى، لەبارەى ئەو ناوچەيەو
زانىارى زۆرتريان ەيەو دەبىت، بەمەش خەلكى خۇيانى
لىبپارىزن، يان دەشۇ ەەر لەبناغەدا و لەبەر ەەر ەوكارىك بىت
ئەو دىاردانە كەمبوونەو .

بە ەندىك لىكۆلىنەو لەم سالانەى دووايدا بلاوبوونەتەو
كە بەگشتى باس ئەو دەكەن كە زۆرىنەى روودانى ئەو دىاردانە
زۆرىنەى لەومرزو كاتى دىارىگراودايە، ئەويش لەكاتەكانى
جەژنەكانى لەدايك بوون و سەرى سالدايە، رەنگە ئەمەش لەبەر

ئەوۋە بىت، كە لەو رۇژانەدا جوولەو ژمارەي گەشتەكان زۇرتەر دەبن (۶).

۹- كەشتى و پاپۇر و فرۆكە ديارنەماوكان سەربازى و شارسىتانىن، ھەر بەتەنھا سەربازى نىن، وەك ھەندىك باسىان لىۋە دەكەن .

۱۰- ھىچ پەيۋەندىك نىيە لەنىۋان بار، يان رەگەزى ئەو سەرتشىنانەي كە لەناو كەشتى و پاپۇرەكاندا بوون، وەكو گەنم، خەلووزى بەرد، رۇنى رومكى، مەي، مەنگەنىز .

باسى سىيەم

گورتەيەك لەسەر ديارنەمانى ژمارەيەك كەشتى و پاپۇر

ژمارەيەكى زۆر يەخت و كەشتى و پاپۇر ھەيە قەبارە لەناوى سىڭۇشەي بەرمۇدا دا ديار نەمان، بىزرو بىيسەرو شوين بوون، گەرچى دواى ماوۋەيەك ھەندىكىان ھەر بەساغى دەرگە وتونەتەو، ھەندى جارىش ئاسەوارو قولاغى كەمىكىان دۆزراوۋتەو، وا لەخوارەوۋ ناوجۇرو بەروارى ھەندىكىان لەوانە دەخەينە پروو :

۱- لەنابى (۱۸۰۰) دا پاپۇرپىكى ئەمىركايى بەناوى (ئەنسەرچت) ديارنەما كە ۳۴۰ سەرنشىنى تيا بوو .

۲- لە (۲۰ / ۸ / ۱۸۰۰) دا پاپۇرپىكى ئەمىركايى بەناوى (بىگرىنج) بوو لە گەشتىكدا بوو بەرەو ھىندىستان، بەخۇيى و سەرنشىنەكانىەوۋ كە ژمارەيان ۹۰ كەس بوو ديار نەما .

۳- (۹ / ۱۰ / ۱۸۱۴) ديار نەمانى پاپۇرپىكى ئەمىركايى بەناوى (واسب) بەخۇيى و سەرنشىنەكانىەوۋ كە ژمارەيان ۱۴۰ كەس بوو .

۴- (۲۸ / ۱۰ / ۱۸۲۴) ديار نەمانى پاپۇرپىكى ئەمىركايى بەناوى (وايلدكات) كە لەگەشتىكدا بون لە كوباۋە بۇ دورگەي (ئۇمبسن) بەسەرنشىنەكانىەوۋ كە ژمارەيان ۱۴ كەس بوو .

۵- لەسالى (۱۸۵۰) دا پاپۇرى (سى بىرد) تووشى پرووداۋپىكى سەير ھات لە ئەنجامدا ھەموو سەرنشىنەكانى ديار نەمان، بەلام كەل و

پەل و كەرسەو خۇراكى ناو پاپۇرەكە ھىچ دەستكارى نەكرابوو،
ھەرۈەك خۇيان لەجىڭاى خۇيان مابوونەو .

۶- كانوونى دووۋەمى (۱۸۸۰) ديارنەمانى پاپۇرىكى ئىنگلىزى
بەناوى (ئەلئەنتا) كە لەگەشتىكاد بوو لە بەرمۇداو بەرەو
ئىنگلىز، بە خۇى و (۲۰۰) سەرنشېنەو، ديار نەمانى ئەم پاپۇرەو
بەو ژمارە زۇرەو پالى بە حكومەتى بەرىتانياو نا كە ھەلمەتتىكى
گەران و پشكىنى چرو پېر دەستپېكات، بەلام بى سوود بوو .

۷- (۴ى ئازارى ۱۹۱۸) ديارنەمانى پاپۇرىكى گەورەى بارھەلگىرى
ئەمىركاى بەناوى (ساىكلۆب) كە لەگەشتىكدا بوو لە بەرمۇداو
بەرەو فىرجىنىيا، يەكىك بوو لەگەشتى ھەرە گەورەكانى
گەشتىگەلى ئەوساكەى ئەمىركا، درىژيەكەى ۵۰۰ پى بوو (۱۹۰۰)
تەن مەنگىزى بار كىرەبوو، ژمارەى سەرنشېنەكانى (۲۰۹) كەس
بوون، ئەمە يەكىكە لەكارەساتە گەورەكانى سىڭگۇشەى بەرمۇدا،
بەرادەيەك دواى ئەو رووداو رېڭاى كەشتى برانىى ئەمىركا گۇرا .

۸- لە سالى (۱۹۲۴) دا پاپۇرىكى بارھەلگىرى يابانى بەناوى (راى
فۇكەر) ديار نەما، ئەودەش تۆمار كراو كە ئەم پاپۇرە لەنىوان
بەھاما و گووبادا داواى يارمەتى فرىاكەوتنى كىرەو (.... ترس و
تۇقان و ھەرەشەمان لى دەكات، مەترسى مەترسى
..... دەستبەجى بمانگەن) بەلام ماو نەبوو كارى
فرىاكەوتن بىسوود بوو .

- ۹- لە (۱۹۲۵) دا پاپۇرىك بەناۋى (كۆتۈباكس SS) ديار نەما كە
لەگەشتەگەيدا بوو لەشارى لستۈنەۋە بەرەو ھافانا .
- ۱۰- تشرىنى دوۋەمى (۱۹۲۸) ديار نەمانى پاپۇرىكى ئىنگلىزى
بەناۋى (فستريس) كە لەگەشتىكدا بوو بەرەو باربارۇس .
- ۱۱- لەسالى (۱۹۳۱) دا ديار نەمانى پاپۇرىكى بار ھەلگر بەناۋى
(ستافجەر) لەنزىك بەھاما بەخۇى و ھەموو سەرنشىنەكانىەۋە كە
ژمارەيان (۳۹) كەس بوو .
- ۱۲- ئازارى (۱۹۳۸) ديارنەمانى پاپۇرىكى بار ھەلگر بەناۋى
(ئەنگلۇئۇستراىن) بەخۇى و سەرنشىنەكانىەۋە كە ژمارەيان ۹
كەس بوو .
- ۱۳- كانوونى يەكەمى (۱۹۴۱) ديار نەمانى دوو پاپۇرى گەورەى
ئەمىرىكا، ھاۋشىۋەى ساىكلۇپ، يەكەمىيان بەناۋى (پۇرتىوس) و
دوۋەمىيان بەناۋى (نرىۋس) كە ھەرىەگەيان بەجىا لەگەشتدا بوون
لە دوورگەكانى فىرجىنىياۋە بەرەو وولاتە يەكگرتوۋەكانى ئەمىرىكا
- ۱۴- (۱۹۴۵) ديارنەمانى پاپۇرىكى بار ھەلگرى ئىنگلىزى بەناۋى
ساىكلۇپ .
- ۱۵- تشرىنى يەكەمى (۱۹۵۱) ديار نەمانى پاپۇرىكى جەنگى
بەرازىلى بەناۋى (ساۋپاولۇ) بەخۇى و ھەموو سەرنشىنەكانىەۋە،
ھەموو ئەو گەرەن و پىشكىننەنەى نىردراۋە تايىبەتییەكەى

حكومتى بەزىل ئىنجامىدان سەپىرىان نووسىوۋ لەوانە (....).
پروناگىفكى نامۇمان بىنى لەسەر ئاۋى دەريا ... ھەر لە ئىۋارەۋە
ھەتا بەيانى بەردەۋام بوو، بەلام بۇ رۇژى دوايى تارىكاىى و ئىلى
سەر ئاۋى دەرياگەى گرتەۋە، دواى ماۋەپەكى تر بارودۇخەگە
ئاسايى بوۋەۋە .

۱۶- حوزمىرانى (۱۹۵۵) پاپۇرىكى بار ھەلگىرى گەۋرەى ئەمىرىكاىى
بەناۋى (ساتدرا ۵۵) دىار نەما درىژىەگەى ۱۰۰ پېبوو
لەگەشتەگەيدا بوو بەرەۋ فەنزويلا .

۱۷- (۲ / ۲ / ۱۹۶۳) دىار نەمانى پاپۇرىكى بارھەلگىرى ئەمىرىكاىى
بەناۋى (مارىن شىلفەر كوین) پاپۇرىكى گەۋرە بوو درىژىەگەى
(۱۳۰)م بوو (۱۵۰۰۰) تەن گۆگىردى بارگىردبوو، ژمارەى
سەرتشىنەكانى (۲۸) كەس بوون .

۱۸- (۱ / ۷ / ۱۹۶۳) دىار نەمانى كەشتىەكى ئەمىرىكاىى بەناۋى
(سەنۇبۇى) .

۱۹- لەسالى (۱۹۶۵) دا لەماۋەى ھەموو سالەكەدا (۲۱) كەشتى
كەنارەكانى خۆرھەلاتى ئەمىرىكا دىارنەماون، ئەمە پاسەۋانەكانى
كەنارەكانى ئەمىرىكا خۆيان رايان گەياندوۋە و بلاۋيان كىردۇتەۋە،
ھىچ پاشماۋەيكىشان نەدۆزراۋەتەۋە.

۲۰- (۱۹۶۷) دىار نەمانى يەختىك بەناۋى (وتشكرافىت)
لەكەنارەكانى ميامى .

۲۱- (۱۹۶۷) ديار نەمانى يەختىك بەناوى (رىفۇنۇك) .

۲۲- تىشرىنى دوۋەمى (۱۹۶۸) ديار نەمانى پاپۇرپىكى گەورەى بار
ھەلگىر بەناوى (ئەتاككا ئايلاند) كە گەنمى بار كىردىبوو، لە گەشتىكى
بەرەو مانىشتەر .

۲۳- نىسانى (۱۹۷۰) ديار نەمانى پاپۇرپىكى گەورەى بارھەلگىر
(مىلتن ئەترايدىز) رۇنى پوۋەكى بار كىردىبوو، بەرەو كىپ تاون
رپىدەكرد .

۲۴- ئازارى (۱۹۷۳) ديار نەمانى پاپۇرپىكى گەورەى بارھەلگىر
ئەلمانى بەناوى (ئەنىتاۋاللى) لە گەشتىكىدا بوو لە قىرچىنىاۋە
بەرەو ئەلمانىا .

۲۵- ئازارى (۱۹۷۵) ديار نەمانى پاپۇرپىكى گەورەى بەناوى
(سلفاۋسا) بەخۇى و دەستە گەشتىۋانەكەيەۋە كە ژمارەيان (۳۷)
كەس بوو .

۲۶- ئازارى (۱۹۸۲) ديار نەمانى نەۋت گۈيزمەرەۋەيەكى ئەمىرىكاي
لەناۋچەى سىڭگۇشەى بەرمۇدا كە لەگەشتىكىدا بوو بەرەو
پۇرسەعەيدى مىسر (۷) .

باسى جۈارەم /

ھەندىك دىاردەي سەرسۈرھىنى دىار نەمانى كەشتى و پاپۇر :

لەو دىاردە سەرسۈرھىن و نامۇيانەي كە لەدىاردەي دىار
نەمانى كەشتى و پاپۇر لەناوچەي سىڭۆشەي بەرمۇدا پروويان
داوۋە كەمىك بەدرىئى باسى دوو نەمۇنەيان دەكەين ئەوانىش
ئەمانەن :

۱- لەسالى (۱۸۸۱) دا پرووداۋىك بەسەر كەشتىەكى
چارۋەكارى ئەمىرىكىدا ھاتوۋە، ئەۋەندە سەيرو سەمەرىيە
ھىندەي نەماۋە بچىتە خانەي خەيال و چىرۋكى زانستىەۋە، ئەم
كەشتىە لەكەشتىكا بوو لە خۇرئاۋاي زەريايى (ئازر)دە،
بەرىكەۋت كاپتنى كەشتىەكە چاۋى كەۋتوۋە بە كەشتىەك، كە
لەۋە دەچوۋ سەرنشىنى تىدا نەبىت و بەجىھىلراپىت كە لىكى
نەزىك بۆتەۋە بىنيويەتى كەسى تىدا نىە، كەشتىە بەجى
ھىلراۋەكە لە بارودۇخىكى باشدا بوۋە، چارۋەكە گورىسەكانى
ھەموو باش و لەبار بوون، ھىچ كەم و كورى و تىكشكاۋى پىۋە
دىار نەبوۋە، كاپتنەكە بەمە دلخۇش بوۋە و بە دەستكەۋتىكى
چەورو قەلەۋى زانىۋە فەرمانى داۋە بە ژمارىەك لە پىاۋەكانى
كە داببەزىنە ساۋى دەرياكەۋە و ئەۋ كەشتىە بەجىھىلراۋە
بەستەۋە بەكەشتىەكى خۇيانەۋە ھەتا كىشى بىكەن بۇ كەنار

زمرىسا، ژمارەيسەك لە پياووەكانى دابەزىوون و بەبەلەمسە
 بچوو كەكانيان خۆيان گەياندۆتە گەشتى بەجیھێلراوەكە، لەو
 كاتەدا كە خەرىكى پێكەووە بەستن و پێكەووە گرىدانى كەشتى بە
 بوون، گەردەلوولێكى توند هەڵیکردوو، پاشان زریان و باو
 تۆفانى زۆر بەهێز دەستیان پێكردوو كە بۆتە هۆی
 لێكجیابوونەوێ هەردوو كەشتى بە، كەشتى بەجیھێلراوەكە
 بەسەر نشینەكانیاو لەچاو بزربوو و دیار نەماوە پاش دوو رۆژ
 جارىكى تر كەشتى بەجیھێلراوەكە دەرئەكەوێتەو، بەلام بەبى
 سەرنشینەكانى كە پێیان وایە كەشتى بەى خۆيان دەبێت،
 كاپتنى كەشتى بە ئەمجارەش پێ دادەگرێ لەسەر هینانەوێ ئەو
 كەشتى، دیسان فەرمان دەدا كە دابەزن، ئەوانیش دادەبەزن و
 دەگەنە لای كەشتى بەجیھێلراوەكە، جارىكى تر بەهەمان شیوەى
 پیشوو گەردەلوول و زریان هەڵیکرد و ئەمجارەش كەشتى بە
 ئەوانەشى چوو بوون بۆ هینانەوێ دیار نەماون و بیسەر و شوین
 بوون (۸) .

بە - لە جەژنەكانى سەرى سالى (۱۹۶۷) دا یەختىكى
 پیشپركى دیارنەماوە، ئەم یەختە (۱۴) م درێژ بوو لەزۆرىك لە
 پیشپركىكاندا پلەى زۆر باشى بەدەست هیناوە، یاخىتىكى ناسراو
 بەناوبانگ بوو، خاوەنەكەشى كەشتىوانىكى بەتوانا و لێهاتوو

بىر، كەس لەو باومرەدا نەبوو كەلە رھوداۋىكى بچووك و ئاساندا
ئەويەختە توندو تۆلە و ئەو كەشتىوانە شارمزاىە لەناو چىن،
ئەوئەندە زۆرىش لە كەنارەكانەو دەور كەوتىۋەو، گەر لەنزىك
كەنارەكانەو توۋشى رۈوداۋ ھاتىيىت خۇ دەيىت پاشماۋەو
ئاسەۋارى لە پاش بەجىيمايە، بەلام تەنھا بەھەلگەردنى توندە
بايەك ئەو يەختەو كەشتىوانەكەشى ديارنەمان و ھەتا ئىستاش
بىسەرۈ شوينن (۹) .